

Bijlage C bij het koninklijk besluit van 16 december 1994

Bijlage B bij het koninklijk besluit van 24 oktober 1983

Tabel 1 — Eenheden en diensten bedoeld in artikel 30bis, 2° -
tweetaligheid Nederlands-Frans of Frans-Nederlands

1. De algemene inspectie van de rijkswacht.
2. Het algemeen commando van de rijkswacht.
3. De hoofddirectie van het personeel en de diensten die ervan afhangen.
4. De hoofddirectie van de logistiek.
5. De hoofddirectie van de operaties en de diensten die ervan afhangen.
6. De hoofddirectie van de telematica en de diensten die ervan afhangen.
7. De hoofddirectie van de financiën en de diensten die ervan afhangen.
8. Het mobiel legioen tot het niveau commando eskadron inbegrepen.
9. Het speciaal interventie eskadron.
10. De rijkswachtdetachementen in dienst bij de koninklijke paleizen.
11. De provoost.
12. De gemengde diensten met uitzondering van de Nationale Vertegenwoordiging van de Rijkswacht bij SHAPE.
13. De medische dienst van de rijkswacht.
14. De aankoopdienst van de rijkswacht.
15. De dienst algemene veiligheid.
16. De steungroepering.
17. Het commando van het gebied Brabant.
18. Het commando van de territoriale groep Brabant.
19. De 5e mobiele groep tot het niveau commando eskadron inbegrepen.
20. Het district Brussel.
21. Het commando van de koninklijke rijkswachtschool en van de scholen waaruit zij is samengesteld.

Tabel 2 — Eenheden en diensten bedoeld in artikel 30bis, 2° -
tweetaligheid Nederlands-Duits of Duits-Nederlands
of Frans-Duits of Duits-Frans.

1. Het commando van de territoriale groep van de provincie Luik.
2. De provoost.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons koninklijk besluit van 16 december 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,
H. VAN ROMPUY

De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. VANDE LANOTTE

Annexe C à l'arrêté royal du 16 décembre 1994

Annexe B à l'arrêté royal du 24 octobre 1983

Tableau 1 — Unités et services visés à l'article 30bis, 2° -
bilinguisme français-néerlandais ou néerlandais-français

1. L'inspection générale de la gendarmerie.
2. Le commandement général de la gendarmerie.
3. La direction supérieure du personnel et les services qui en dépendent.
4. La direction supérieure de la logistique.
5. La direction supérieure des opérations et les services qui en dépendent.
6. La direction supérieure de la télématicque et les services qui en dépendent.
7. La direction supérieure des finances et les services qui en dépendent.
8. La légion mobile jusqu'au niveau commandement d'escadron inclus.
9. L'escadron spécial d'intervention.
10. Les détachements de gendarmerie au service des palais royaux.
11. La prévôté.
12. Les services mixtes à l'exception de la représentation nationale de la gendarmerie près le SHAPE.
13. Le service médical de la gendarmerie.
14. Le service d'achat de la gendarmerie.
15. Le service de sécurité générale.
16. Le groupement d'appui.
17. Le commandement de la région du Brabant.
18. Le commandement du groupe territorial du Brabant.
19. Le 5e groupe mobile jusqu'au niveau commandement d'escadron inclus.
20. Le district de Bruxelles.
21. Le commandement de l'école royale de gendarmerie et des écoles qui la composent.

Tableau 2 — Unités et services visés à l'article 30bis, 2° -
bilinguisme français-allemand ou allemand-français
ou néerlandais-allemand ou allemand-néerlandais.

1. Le commandement du groupe territorial de la province de Liège.
2. La prévôté.

Vu pour être annexé à Notre arrêté royal du 16 décembre 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget,
H. VAN ROMPUY

Le Ministre de l'Intérieur,
J. VANDE LANOTTE

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN
EN MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 94 — 3397

[C—F — 11373]

19 DECEMBER 1994. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 januari 1979 betreffende het voorkomingsbeleid en de organen voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing der werkplaatsen in de mijnen, graverijen en ondergrondse groeven

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op de mijnen, graverijen en groeven, gecoördineerd op 15 september 1919, inzonderheid op artikel 76ter, ingevoegd bij de wet van 15 juli 1957 en gewijzigd bij de wet van 10 oktober 1967 en het koninklijk besluit van 17 mei 1993;

MINISTÈRE DES AFFAIRES ECONOMIQUES
ET MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 94 — 3397

[C—F — 11373]

19 DECEMBRE 1994. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 janvier 1979 relatif à la politique de prévention et aux organes de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail concernant les mines, les minières et les carrières souterraines

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur les mines, minières et carrières, coordonnées le 15 septembre 1919 en particulier l'article 76ter, intégré par la loi du 15 juillet 1957 et modifié par la loi du 10 octobre 1967 et l'arrêté royal du 17 mai 1993;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 januari 1979 betreffende het voorkomingsbeleid en de organen voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing der werkplaatsen in de mijnen, graverijen en ondergrondse groeven, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982, 26 oktober 1984, 15 oktober 1986, 12 december 1990 en 12 maart 1991;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor veiligheid in de mijnen van 5 oktober 1994;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor hygiëne in de mijnen van 5 oktober 1994;

Gelet op het advies van de Nationale Gemengde Mijncommissie van 7 oktober 1994;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken en Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 13 van het koninklijk besluit van 10 januari 1979 betreffende het voorkomingsbeleid en de organen voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing der werkplaatsen in de mijnen, graverijen en ondergrondse groeven, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 15 oktober 1986, wordt aangevuld met de volgende paragrafen :

« § 3. Worden niet-als werknemers beschouwd van de onderneming waar ze worden tewerkgesteld :

- de werknemer die verbonden is door een vervangingsovereenkomst gesloten overeenkomstig de bepalingen van artikel 11^{ter} van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten;
- de werknemer die een werknemer met loopbaanonderbreking vervangt in de zin van artikel 100 van de herstellwet van 22 januari 1985 houdende sociale bepalingen.

§ 4. Worden gelijkgesteld met werknemers van de onderneming waar ze worden tewerkgesteld :

- de stagiair in de zin van het koninklijk besluit nr. 230 van 21 december 1983 betreffende de stage en de inschakeling van jongeren in het arbeidsproces;
- de werknemer die voor een beroepsopleiding in de onderneming geplaatst is door de gemeenschapsinstellingen belast met de beroepsopleiding;
- de vorsers van het nationaal fonds voor wetenschappelijk onderzoek. »

Art. 2. Artikel 21 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982 en 15 oktober 1986, wordt aangevuld met de volgende leden :

« De aanwijzing van een vervanger kan het voorwerp uitmaken van een beroep bij de arbeidsgerechten gedurende de maand die volgt op het ogenblik waarop de personeelsafgevaardigden kennis hebben genomen van deze vervanging. Dit beroep is onderworpen aan de regels bepaald in de artikelen 115 en 116.

De lijst van de leidinggevende functies bepaald overeenkomstig artikel 60 en eventueel gewijzigd door de arbeidsrechtbank in toepassing van artikel 61, evenals bij wijze van aandiuiding, de lijst met de leden van het leidinggevend personeel, vastgesteld op de dag van de aanplakking van het bericht dat de datum van de verkiezingen aankondigt, worden bewaard tot de volgende verkiezingen, op de plaats waar het arbeidsreglement van de onderneming wordt bewaard. »

Art. 3. In artikel 26 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in het vierde lid, worden de woorden « Hij laat de notulen van de vorige vergadering goedkeuren. » geschrapt;
- 2° het artikel wordt aangevuld met de volgende leden :

« De secretaris van het comité maakt de notulen van iedere vergadering op.

In de notulen worden opgetekend : de voorstellen, de akkoorden, de adviezen uitgebracht door het comité alsmede een korte inhoud van de beraadslagingen.

De notulen der vergadering worden bij de opening van de volgende vergadering onderzocht en goedgekeurd. »

Art. 4. In hetzelfde besluit wordt een artikel 28^{bis} ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 28^{bis}. Is geen beroep tot nietigverklaring van de verkiezingen of tot nietigverklaring van de aanwijzing van een werkgeversafgevaardigde ingesteld, dan wordt de eerste vergadering van

Vu l'arrêté royal du 10 janvier 1979 relatif à la politique de prévention et aux organes de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail concernant les mines, les minières et les carrières souterraines, modifié par les arrêtés royaux des 21 décembre 1982, 26 octobre 1984, 15 octobre 1986, 12 décembre 1990 et 12 mars 1991;

Vu l'avis du Conseil supérieur de la sécurité minière du 5 octobre 1994;

Vu l'avis du Conseil supérieur d'hygiène des mines du 5 octobre 1994;

Vu l'avis de la Commission nationale mixte des mines du 7 octobre 1994;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques et de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 13 de l'arrêté royal du 10 janvier 1979 relatif à la politique de prévention et aux organes de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail concernant les mines, les minières et les carrières souterraines, modifié par l'arrêté royal du 15 octobre 1986, est complété par les paragraphes suivants :

« § 3. Ne sont pas considérés comme des travailleurs de l'entreprise dans laquelle ils sont occupés :

- le travailleur lié par un contrat de remplacement conclu conformément aux dispositions de l'article 11^{ter} de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail;
- le travailleur qui remplace un travailleur en interruption de la carrière professionnelle au sens de l'article 100 de la loi de redressement du 22 janvier 1985 contenant des dispositions sociales.

§ 4. Sont assimilés à des travailleurs de l'entreprise dans laquelle ils sont occupés :

- le stagiaire au sens de l'arrêté royal n° 230 du 21 décembre 1983 relatif au stage et à l'insertion professionnelle des jeunes;
- le travailleur placé en formation professionnelle dans l'entreprise par les organismes des Communautés chargés de la formation professionnelle;
- les chercheurs du fonds national de la recherche scientifique. »

Art. 2. L'article 21 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 21 décembre 1982 et 15 octobre 1986, est complété par les alinéas suivants :

« La désignation d'un remplaçant peut faire l'objet d'un recours devant les juridictions du travail dans le mois qui suit le moment où les délégués du personnel ont eu connaissance de ce remplacement. Ce recours est soumis aux règles fixées aux articles 115 et 116.

La liste des fonctions de direction déterminée conformément à l'article 60 et éventuellement modifiée par le tribunal du travail en application de l'article 61, ainsi, qu'à titre indicatif la liste des membres du personnel de direction arrêtée au jour de l'affichage de l'avis annonçant la date des élections sont conservées jusqu'aux prochaines élections à l'endroit où est conservé le règlement de travail de l'entreprise. »

Art. 3. A l'article 26 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

- 1° à l'alinéa 4, les mots « Il fait approuver le procès-verbal de la séance précédente. » sont supprimés;
- 2° l'article est complété par les alinéas suivants :

« Le secrétaire du comité tient le procès-verbal de chaque réunion.

Au procès-verbal sont actés : les propositions, les accords, les avis formulés par le comité ainsi qu'un résumé des débats.

Le procès-verbal de la réunion est examiné et approuvé à l'ouverture de la réunion suivante. »

Art. 4. Un article 28^{bis}, rédigé comme suit, est inséré dans le même arrêté :

« Article 28^{bis}. Lorsqu'aucun recours n'est introduit pour annuler les élections ou pour annuler la désignation d'un délégué représentant l'employeur, la première réunion du comité se tient au plus tard

het comité gehouden uiterlijk binnen dertig dagen na het verstrijken van de door de Koning vastgestelde beroepstermijn of binnen dertig dagen na de definitieve gerechtelijke beslissing tot geldigverklaring van de verkiezingen.

De in het voorafgaande lid bepaalde algemene regel is evenwel alleen dan van toepassing wanneer geen bijzondere bepalingen in de huishoudelijke reglementen voorkomen waarbij een kortere termijn wordt gesteld.

Wanneer een beroep wordt ingesteld tot nietigverklaring van de verkiezingen of tot nietigverklaring van de aanwijzing van een werkgeversafgevaardigde, blijft het oude comité zijn taken uitvoeren tot de samenstelling van het nieuwe comité definitief is geworden. »

Art. 5. In artikel 59 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in de 2^e, worden de woorden « van de kaderleden, jeugdige werknemers » vervangen door de woorden « van de kaderleden en het leidinggevend personeel, jeugdige werknemers »;

2^o een lid wordt toegevoegd, luidend als volgt : « Een afschrift van deze schriftelijke informatie moet naar de zetel van de in artikel 76 ter, § 2, lid 3, van de wetten op de mijnen, graverijen en groeven, gecoördineerd op 15 september 1919, bepaalde organisaties gezonden worden. »

Art. 6. Artikel 61, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 december 1982, wordt gewijzigd als volgt :

1^o in de Nederlandse tekst, wordt het woord « rechtbank » vervangen door het woord « arbeidsrechtbank »;

2^o in de Franse tekst, wordt de zin aangevuld met de woorden « auprès du tribunal du travail ».

Art. 7. In artikel 62, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de woorden « het leidinggevend personeel » vervangen door de woorden « de werknemers die deel uitmaken van het leidinggevend personeel ».

Art. 8. In artikel 76 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982, 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in het eerste lid :

a) worden de woorden « ten vroegste » en « en ten laatste drieëntachtig dagen » geschrapt;

b) wordt 3^o vervangen door de volgende bepaling : « 3^o de persoon of de dienst belast door de werkgever met het versturen van de oproepingsbrieven voor de verkiezing »;

2^o het volgende lid wordt tussen het vijfde lid en het zesde lid ingevoegd : « De bovenvermelde documenten moeten naar de zetel van de in artikel 76 ter, § 2, lid 3, van de wetten op de mijnen, graverijen en groeven, gecoördineerd op 15 september 1919, bepaalde organisaties gezonden worden ».

Art. 9. In artikel 77 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in de eerste zin, worden in de Nederlandse tekst, de woorden « in de periode die aanvangt de 83e dag en eindigt » geschrapt en in de Franse tekst worden de woorden « dans la période qui débute le quatre-vingt-troisième jour et se termine » geschrapt;

2^o in de tweede zin, worden de woorden « binnen de drieëntachtigste dag en » geschrapt.

Art. 10. Artikel 78, derde lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 december 1990, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De kandidaten-arbeiders, kandidaten-bedienden, kandidaten-jeugdige werknemers moeten onderscheidelijk behoren tot de categorie waarvoor zij ter verkiezing worden voorgedragen en moeten behoren tot de technische bedrijfsseenheid waar hun kandidatuur wordt voorgedragen ».

Art. 11. In artikel 79, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 december 1990, worden de woorden « Iedere organisatie die als representatieve organisatie beschouwd wordt, richt » vervangen door de woorden « De representatieve werknemersorganisaties richten ».

Art. 12. In artikel 80, tweede lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden « Zo verscheidene organisaties hem hierom verzoeken, verloot de werkgever of zijn gelastigde, » vervangen door de woorden « Indien verscheidene organisaties hem aanvragen toesturen, verloot de werkgever of zijn afgevaardigde ».

dans les trente jours qui suivent l'expiration du délai de recours fixé par le Roi ou dans les trente jours qui suivent la décision judiciaire définitive validant les élections.

La règle générale prévue à l'alinéa précédent n'est toutefois d'application qu'à défaut de dispositions particulières de règlements d'ordre intérieur prévoyant un délai plus court.

Lorsqu'un recours a été introduit pour annuler les élections ou pour annuler la désignation d'un délégué représentant l'employeur, l'ancien comité continue à exercer ses missions jusqu'à ce que la composition du nouveau comité soit devenue définitive. »

Art. 5. A l'article 59 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux du 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au 2^o, les mots « des cadres, jeunes travailleurs » sont remplacés par les mots « des cadres et du personnel de direction, jeunes travailleurs »;

2^o il est ajouté un alinéa rédigé comme suit : « Une copie de cette information écrite doit être envoyée au siège des organisations définies à l'article 76 ter, § 2, alinéa 3 des lois sur les mines, minières et carrières, coordonnées le 15 septembre 1919. »

Art. 6. L'article 61, alinéa 1er, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 21 décembre 1982, est modifié comme suit :

1^o dans le texte néerlandais, le mot « rechtbank » est remplacé par le mot « arbeidsrechtbank »;

2^o dans le texte français, la phrase est complétée par les mots « auprès du tribunal du travail ».

Art. 7. A l'article 62, alinéa 1er, du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux du 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, les mots « chargés d'un poste de direction » sont remplacés par les mots « faisant partie du personnel de direction ».

Art. 8. A l'article 76 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux du 21 décembre 1982, 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1^o à l'alinéa 1er :

a) les mots « au plus tôt » et « et au plus tard quatre-vingt-trois jours » sont supprimés;

b) le 3^o est remplacé par la disposition suivante : « 3^o la personne ou le service chargé par l'employeur d'envoyer les convocations électorales »;

2^o l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 5 et 6 : « Les documents précités doivent être envoyés au siège des organisations définies à l'article 76 ter, § 2, alinéa 3 des lois sur les mines, minières et carrières, coordonnées le 15 septembre 1919. »

Art. 9. A l'article 77 du même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1^o à la première phrase, les mots du texte néerlandais « in de periode die aanvangt de 83e dag en eindigt » et, dans le texte français, les mots « dans la période qui débute le quatre-vingt-troisième jour et se termine » sont supprimés;

2^o à la deuxième phrase, les mots « entre le quatre-vingt-troisième jour et » sont supprimés.

Art. 10. L'article 78, alinéa 3, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 12 décembre 1990, est remplacé par la disposition suivante :

« Les candidats ouvriers, employés et jeunes travailleurs doivent appartenir respectivement à la catégorie aux suffrages de laquelle ils sont présentés et doivent appartenir à l'unité technique d'exploitation dans laquelle leur candidature est présentée ».

Art. 11. A l'article 79, alinéa 1er, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 12 décembre 1990, les mots « Chaque organisation qui est considérée comme organisation représentative demande » sont remplacés par les mots « Les organisations représentatives des travailleurs demandent ».

Art. 12. A l'article 80, alinéa 2, du même arrêté, les mots « Si plusieurs organisations lui adressent pareille demande, l'employeur ou son mandataire procède au tirage au sort » sont remplacés par les mots « Si plusieurs demandes lui sont adressées, l'employeur ou son délégué procède au tirage au sort ».

Art. 13. In artikel 81 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982, 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid, wordt 1° opgeheven;

2° het tweede lid wordt vervangen door het volgende lid : « Dit bericht wordt aangeplakt op dezelfde plaats als het bericht dat de datum van de verkiezingen aankondigt. ».

Art. 14. In artikel 82 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982, 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid, worden de woorden « het ondernemingshoofd » vervangen door de woorden « de werkgever »;

2° het negende lid wordt aangevuld als volgt :

« De nieuwe kandidaat zal op de lijst voorkomen, naargelang de keuze van de organisatie die zijn kandidatuur heeft voorgedragen, ofwel op dezelfde plaats als de kandidaat die hij vervangt, ofwel als laatste kandidaat aan het einde van de lijst. ».

Art. 15. In artikel 85 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid, worden de woorden « het ondernemingshoofd » vervangen door de woorden « de werkgever »;

2° het derde lid wordt aangevuld als volgt :

« Hij wijst eveneens een plaatsvervangende voorzitter aan die de voorzitter moet vervangen wanneer hij zijn functie niet kan uitoefenen »;

3° in het vierde lid worden de woorden « voorzitters » en « voorzitter » telkens vervangen door respectievelijk « voorzitters en plaatsvervangende voorzitters » en « voorzitter en plaatsvervangende voorzitter », en wordt het woord « onderneming » vervangen door het woord « bedrijfszetel ».

4° in het vijfde lid, wordt de eerste zin aangevuld met de woorden « alsook een plaatsvervangende secretaris »;

5° in het zesde lid worden de woorden « De secretaris » vervangen door de woorden « De secretaris alsook de plaatsvervangende secretaris » en wordt de laatste zin aangevuld met de woorden : « en moeten deel uitmaken van het personeel van de bedrijfszetel ».

Art. 16. In artikel 86, eerste lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden « de representatieve werknemersorganisaties die kandidatenlijsten hebben voorgedragen » vervangen door de woorden « de betrokken representatieve werknemersorganisaties ».

Art. 17. In artikel 87, tweede lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 15 oktober 1986, worden tussen het woord « kiezers » en het woord « alsook » de woorden « , de overhandiging van de oproepingsbrieven voor de verkiezing » ingevoegd.

Art. 18. In hetzelfde besluit wordt een artikel 87bis ingevoegd, luidend als volgt :

« Artikel 87bis. Ten laatste aan de vooravond van het versturen van de oproepingsbrieven voor de verkiezing, schrapt het comité, bij een beslissing genomen met eenparigheid van stemmen, de werknemers die geen deel meer uitmaken van de onderneming op het ogenblik waarop de beslissing wordt genomen.

Bij ontstentenis van een comité wordt deze beslissing genomen door de werkgever met het akkoord van alle leden van de vakbondsafvaardiging.

Deze beslissingen zijn niet vatbaar voor beroep.

Deze schrappingen hebben geen gevolgen voor de samenstelling van de kiescolleges en -bureaus. ».

Art. 19. Artikel 88, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 15 oktober 1986, wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« Een bericht dat uitgehangen wordt op de dag van deze overhandiging, vermeldt dat deze plaats heeft gehad ».

Art. 20. In artikel 89 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid, worden de woorden « kunnen de kiesverrichtingen op verzoek van een representatieve werknemersorganisatie die kandidaten heeft voorgedragen worden geschorst. » vervangen

Art. 13. A l'article 81 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 21 décembre 1982, 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1er, le 1° est abrogé;

2° l'alinéa 2 est remplacé par l'alinéa suivant : « Cet avis est apposé au même endroit que l'avis annonçant la date des élections. ».

Art. 14. A l'article 82 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 21 décembre 1982, 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 2, les mots « Le chef d'entreprise » sont remplacés par le mot « L'employeur »;

2° l'alinéa 9 est complété comme suit :

« Le nouveau candidat figurera sur la liste, au choix de l'organisation qui a présenté sa candidature, soit à la même place que le candidat qu'il remplace soit comme dernier candidat à la fin de la liste. ».

Art. 15. A l'article 85 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1er, les mots « Le chef d'entreprise » sont remplacés par les mots « L'employeur »;

2° l'alinéa 3 est complété comme suit :

« Il désigne également un président suppléant appelé à remplacer le président lorsqu'il est dans l'impossibilité d'exercer sa fonction. »;

3° à l'alinéa 4, les mots « les présidents » et « le président » sont chaque fois remplacés par respectivement « les présidents et les présidents suppléants » et « le président et le président suppléant » et le mot « entreprise » est remplacé par le mot « siège d'exploitation ».

4° à l'alinéa 5, la première phrase est complétée par les mots « ainsi qu'un secrétaire suppléant »;

5° à l'alinéa 6, les mots « Le secrétaire » sont remplacés par les mots « Le secrétaire et le secrétaire suppléant » et la dernière phrase est complétée par les mots : « et doivent faire partie du personnel du siège d'exploitation. ».

Art. 16. A l'article 86, alinéa 1er, du même arrêté, les mots « les organisations représentatives des travailleurs qui ont présenté des listes de candidats, » sont remplacés par le mot « les organisations représentatives des travailleurs intéressés ».

Art. 17. A l'article 87, alinéa 2, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 15 octobre 1986, les mots « , la remise des convocations électorales », sont à insérer entre le mot « électeurs » et le mot « ainsi ».

Art. 18. Un article 87bis, rédigé comme suit, est inséré dans le même arrêté :

« Article 87bis. Au plus tard la veille de l'envoi des convocations électorales, le comité, par une décision prise à l'unanimité des voix, raye des listes électorales les travailleurs qui ne font plus partie de l'entreprise au moment où la décision est prise.

A défaut de comité, cette décision est prise par l'employeur avec l'accord de tous les membres de la délégation syndicale.

Ces décisions sont sans recours.

Ces radiations sont sans incidence sur la constitution des collèges et bureaux électoraux. ».

Art. 19. L'article 88, alinéa 1er, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 15 octobre 1986, est complété par la disposition suivante :

« Un avis affiché le jour de cette remise indique que celle-ci a eu lieu. ».

Art. 20. A l'article 89 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux du 21 décembre 1982 et du 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1er, les mots « Les opérations électorales peuvent être suspendues, à l'initiative d'une organisation représentative des travailleurs qui a présenté des candidats, » sont remplacés par les

door de woorden « kunnen de kiesverrichtingen vanaf de dag van de aanplakking van het bericht dat de datum van de verkiezingen aankondigt, op verzoek van een representatieve werknemersorganisatie die kandidaten heeft voorgedragen worden geschorst. »;

2° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid :

« Indien de data van de verkiezingsprocedure samenvallen met een zondag of een gewone inactiviteitsdag in de onderneming, moet de verrichting ten laatste aan de vooravond van die zondag of die gewone inactiviteitsdag uitgevoerd zijn. ».

Art. 21. Artikel 91, tweede lid, van hetzelfde besluit, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Het stembureau draagt de verantwoordelijkheid voor de kiesverrichtingen. De werkgever moet het stembureau alle faciliteiten verlenen die voor het vervullen van zijn taak vereist zijn en moet het voor elk bureau bestemd lokaal zo inrichten, dat het geheim van de stemming wordt bewaard. ».

Art. 22. In artikel 92 van hetzelfde besluit worden de woorden « de goede gang van het werk » vervangen door de woorden « de goede werking van de bedrijfszetel ».

Art. 23. Artikel 95, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 12 december 1990, wordt vervangen door de volgende leden :

« Bij aanzienlijke spreiding van het personeel alsmede in geval van schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst, mag de stemming per brief worden toegelaten ingevolge het akkoord tussen de werkgever en alle vertegenwoordigers van de representatieve werknemersorganisaties die kandidaten hebben voorgedragen voor de betrokken categorie van werknemers, uiterlijk zesenvijftig dagen na de aanplakking van het bericht waarbij de verkiezingen worden aangekondigd.

Een zelfde akkoord kan de stemming per brief toelaten in geval van nachtarbeid voor zover aan volgende voorwaarden is voldaan voor de werknemers van de betrokken categorie :

- het aantal werknemers tewerkgesteld tussen 20 u en 6 u op de dag van de verkiezing, bedraagt niet meer dan 5 % van het aantal op dezelfde dag tewerkgestelde werknemers;
- en het aantal werknemers tewerkgesteld tussen 20 u en 6 u op de dag van de verkiezing bedraagt niet meer dan vijftien ».

Art. 24. In artikel 97, vierde lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden « Wanneer de stemming gesloten is, sluit het bureau » vervangen door de woorden « Het bureau sluit vervolgens ».

Art. 25. In artikel 98 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid van de Nederlandse tekst wordt het woord « stemverrichtingen » vervangen door het woord « stemopnemingsverrichtingen »;

2° in het vierde lid :

a) in 1°, worden de woorden « , zonder andere stemmen te bevatten » geschrapt;

b) het lid wordt aangevuld met een 4° luidend als volgt : « 4° blanco stembiljetten »;

3° in het vijfde lid :

a) wordt het woord « niet-bestaande » vervangen door de woorden « de enig geldige »;

b) het lid wordt aangevuld met de volgende bepaling : « Hetzelfde geldt indien het biljet meer naamstemmen telt dan er werkelijke mandaten toe te wijzen zijn »;

4° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid : « Indien het noodzakelijk is, kan de voorzitter beslissen om de opnemingsverrichtingen te onderbreken. Hij zal in dit geval alle beschikkingen treffen voorgeschreven in artikel 97 in geval van kiesverrichtingen die zich spreiden over meerdere dagen ».

Art. 26. In artikel 99 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 december 1982, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid :

a) worden 3° en 6° opgeheven;

b) 4° en 5° worden respectievelijk 3° en 4°;

2° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid : « Blanco zijn de stembiljetten waarop geen enkele stem is uitgebracht. ».

mots « Les opérations électorales peuvent être suspendues à partir du jour de l'affichage de l'avis annonçant la date des élections, à l'initiative d'une organisation représentative des travailleurs qui a présenté des candidats, »;

2° l'article est complété par l'alinéa suivant :

« Lorsque des dates de la procédure électorale coïncident avec un dimanche ou un jour habituel d'inactivité dans l'entreprise, l'opération doit être effectuée au plus tard la veille de ce dimanche ou de ce jour habituel d'inactivité. ».

Art. 21. L'article 91, alinéa 2, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Le bureau électoral assume la responsabilité des opérations électorales. L'employeur doit lui accorder toutes les facilités requises pour l'accomplissement de sa tâche et à la charge de l'agencement du local réservé à chaque bureau de façon à assurer le secret du vote. ».

Art. 22. A l'article 92 du même arrêté, les mots « la bonne marche du travail » sont remplacés par les mots « le bon fonctionnement du siège d'exploitation ».

Art. 23. L'article 95, alinéa 1er, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 12 décembre 1990, est remplacé par les alinéas suivants :

« En cas de dispersion considérable du personnel ainsi qu'en cas de suspension de l'exécution du contrat de travail, le vote par correspondance peut être admis après accord entre l'employeur et tous les représentants des organisations représentatives des travailleurs qui ont présenté des candidats pour la catégorie de travailleurs concernée, au plus tard cinquante-six jours après l'affichage de l'avis annonçant la date des élections.

Un même accord peut admettre le vote par correspondance en cas de travail de nuit pour autant qu'il soit satisfait pour les travailleurs de la catégorie concernée aux conditions suivantes :

- le nombre de travailleurs occupés entre 20 h et 6 h le jour de l'élection ne dépasse pas 5 % du nombre de travailleurs occupés à la même date;
- et le nombre de travailleurs occupés entre 20 h et 6 h le jour de l'élection ne dépasse pas quinze. ».

Art. 24. A l'article 97, alinéa 4, du même arrêté, les mots « Lorsque le scrutin est clos, le bureau dresse » sont remplacés par les mots « Le bureau dresse ensuite ».

Art. 25. A l'article 98 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 21 décembre 1982 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 2 du texte néerlandais, le mot « stemverrichtingen » est remplacé par le mot « stemopnemingsverrichtingen »;

2° à l'alinéa 4 :

a) au 1°, les mots « , sans contenir d'autres suffrages » sont supprimés;

b) l'alinéa est complété par un 4° rédigé comme suit : « 4° bulletins blancs »;

3° à l'alinéa 5 :

a) les mots « non avenu » sont remplacés par les mots « seul valable »;

b) l'alinéa est complété par la disposition suivante : « Il en est de même si le bulletin compte plus de votes nominatifs qu'il n'y a de mandats effectifs à conférer »;

4° l'article est complété par l'alinéa suivant : « En cas de nécessité, le président peut décider d'interrompre les opérations de dépouillement. Il devra dans ce cas prendre toutes les dispositions prescrites à l'article 97 en cas d'opérations électorales se déroulant pendant plusieurs jours. ».

Art. 26. A l'article 99 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 21 décembre 1982, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1er :

a) les 3° et 6° sont abrogés;

b) les 4° et 5° deviennent respectivement les 3° et 4°;

2° l'article est complété par l'alinéa suivant : « Sont blancs, les bulletins qui ne contiennent l'expression d'aucun suffrage. ».

Art. 27. In artikel 101 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 december 1982, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid wordt het woord « ongeldige » vervangen door de woorden « ongeldige en blanco »;

2° het derde lid wordt aangevuld met de volgende bepaling : « De verdachte stembiljetten worden door de voorzitter geïveerd ».

Art. 28. In artikel 106 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982, 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt aangevuld met de volgende bepaling : « De voorzitter vult de statistische fiche in die voorafgaandelijk werd overhandigd en aangevuld door de werkgever voor de vermeldingen die tot zijn bevoegdheid behoren »;

2° het tweede lid, tweede streepje, wordt vervangen door de volgende bepaling : « - een afschrift van de processen-verbaal naar de werkgever en, bij een ter post aangetekend schrijven, naar de betrokken representatieve werknemersorganisaties »;

3° in het tweede lid, derde streepje, worden de woorden « naar de interprofessionele organisaties » vervangen door de woorden « naar de zetel van de interprofessionele organisaties »;

4° in het vijfde lid worden de woorden « door tussenkomst van het stembureau » geschrapt.

Art. 29. In artikel 111 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 15 oktober 1986 en 12 december 1990, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in b) , worden de woorden « en de Koning opdracht heeft gegeven nieuwe verkiezingen te houden » vervangen door de woorden « ; deze verkiezingen worden overeenkomstig de artikelen 88 en volgende van dit besluit gehouden en op basis van de beslissingen genomen door de werkgever in uitvoering van artikel 60 bij de vorige verkiezingen van hetzelfde comité, eventueel gewijzigd door de arbeidsrechtbank. »;

2° in e) , wordt het woord « gedeeltelijke » vervangen door het woord « tijdelijke ».

Art. 30. In artikel 113, eerste lid, eerste zin, van hetzelfde besluit worden tussen de woorden « stopgezet » en « wanneer geen » de woorden « aan de vooravond van de verkiezingsdag » ingevoegd.

Art. 31. In artikel 115, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 december 1982, worden tussen de woorden « verkiezingen » en « of » de woorden « of van de beslissing tot stopzetting van de procedure » ingevoegd.

Art. 32. In artikel 116, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 december 1982 en 12 december 1990, worden de woorden « een verzoek tot gehele of gedeeltelijke nietigverklaring van de verkiezingen » vervangen door de woorden « een verzoek tot gehele of gedeeltelijke nietigverklaring van de verkiezingen of van de beslissing tot stopzetting van de procedure ».

Art. 33. Bijlage III van hetzelfde besluit wordt vervangen door de bijlage bij dit besluit.

Art. 34. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 9 december 1994.

Art. 35. Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken en Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 december 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken,
M. WATHELET

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

Art. 27. A l'article 101 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 21 décembre 1982, sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1er, le mot « nuls » est remplacé par les mots « nuls et blancs »;

2° l'alinéa 3 est complété par la disposition suivante : « Les bulletins suspects sont visés par le président ».

Art. 28. A l'article 106 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 21 décembre 1982, 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1° l'alinéa 1er est complété par la disposition suivante : « Le président remplit la fiche statistique préalablement remise et complétée par l'employeur pour les mentions qui relèvent de sa compétence »;

2° l'alinéa 2, deuxième tiret, est remplacé par la disposition suivante : « - une copie des procès-verbaux à l'employeur et, par lettre recommandée à la poste, aux organisations représentatives des travailleurs intéressés »;

3° à l'alinéa 2, troisième tiret, les mots « aux organisations interprofessionnelles » sont remplacés par les mots « au siège des organisations interprofessionnelles »;

4° à l'alinéa 5, les mots « à l'intervention du bureau électoral » sont supprimés.

Art. 29. A l'article 111 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 15 octobre 1986 et 12 décembre 1990, sont apportées les modifications suivantes :

1° au b) , les mots « et que le Roi a ordonné qu'il soit procédé à de nouvelles élections » sont remplacés par les mots « ; ces élections sont organisées conformément aux articles 88 et suivants du présent arrêté et sur base des décisions prises par l'employeur en exécution de l'article 60 lors des dernières élections du même comité, éventuellement modifiées par le tribunal du travail. »;

2° au e) , le mot « partiel » est remplacé par le mot « temporaire ».

Art. 30. A l'article 113, alinéa 1er, première phrase, du même arrêté, les mots « la veille du jour de l'élection » sont insérés entre les mots « arrêtée » et « lorsqu'aucune ».

Art. 31. A l'article 115, alinéa 1er, du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 21 décembre 1982, les mots « ou de la décision d'arrêter la procédure, » sont insérés entre les mots « élections » et « ou ».

Art. 32. A l'article 116, alinéa 1er, du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 21 décembre 1982 et 12 décembre 1990, les mots « une demande d'annulation totale ou partielle des élections » sont remplacés par les mots « une demande d'annulation totale ou partielle des élections ou de la décision d'arrêter la procédure ».

Art. 33. L'annexe III du même arrêté est remplacée par l'annexe du présent arrêté.

Art. 34. Le présent arrêté produit ses effets le 9 décembre 1994.

Art. 35. Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques et Notre Ministre de l'Emploi et du Travail sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 décembre 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques,
M. WATHELET

La Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

BIJLAGE

Bijlage III

MODEL 1.

ARBEIDERS

STEMBILJET

Bedrijfszetel :, te

Datum van de verkiezing :

Verkiezing van de personeelsafvaardiging in het Comité voor veiligheid, gezondheid
en verfraaiing van de werkplaatsen.

Samenstelling : 6 gewone en 6 plaatsvervangende leden.

Verdeling :

- 1° arbeiders: 4 gewone en 4 plaatsvervangende leden;
2° bedienden : 1 gewoon en 1 plaatsvervangend lid ;
3° jeugdige werknemers: 1 gewoon en 1 plaatsvervangend lid.

KANDIDATEN

Lijst nr 1



Delval, Jean (M)	<input type="radio"/>
Manhout, Viviane (V)	<input type="radio"/>
Tilkin, Oscar (M)	<input type="radio"/>
Van Looy, Chris (V)	<input type="radio"/>
Dubois, Jeanne (V)	<input type="radio"/>
Maes, Danielle (V)	<input type="radio"/>

Lijst nr 2



Houwaert, Michel (M)	<input type="radio"/>
Delva, Ursule (V)	<input type="radio"/>
Vantegem, Michel (M)	<input type="radio"/>
Renson, Liliane (V)	<input type="radio"/>
Diest, Xavier (M)	<input type="radio"/>
Robin, Myriam (V)	<input type="radio"/>

Lijst nr 3



Haveaux, Pierre (M)	<input type="radio"/>
Verhelde, Danielle (V)	<input type="radio"/>
Durieux, Gérard (M)	<input type="radio"/>
Willemens, Berte (V)	<input type="radio"/>
Meunier, Marie (V)	<input type="radio"/>
Delaere, Nicole (V)	<input type="radio"/>

MODEL 2.

BEDIENDEN

STEMBILJET

Bedrijfszetel :, te

Datum van de verkiezing :

Verkiezing van de personeelsafvaardiging in het Comité voor veiligheid, gezondheid
en verfraaiing van de werkplaatsen.

Samenstelling : 6 gewone en 6 plaatsvervangende leden.

Verdeling :

- 1° arbeiders : 4 gewone en 4 plaatsvervangende leden;
2° bedienden : 1 gewoon en 1 plaatsvervangend lid ;
3° jeugdige werknemers: 1 gewoon en 1 plaatsvervangend lid.

KANDIDATEN

Lijst nr 1



Rahier, Jean (M)	○
Vermersch, Viviane(V)	○

Lijst nr 2



Thys, Maurice (M)	○
Milbourg, Brigitte (V)	○

Lijst nr 3



Seghers, Pierre (M)	○
Detourmay, Violette(V)	○

MODEL 3.

JEUGDIGE WERKNEMERS

STEMBILJET

Bedrijfszetel : , te

Datum van de verkiezing :

Verkiezing van de personeelsafvaardiging in het Comité voor veiligheid, gezondheid
en verfraaiing van de werkplaatsen.

Samenstelling : 6 gewone en 6 plaatsvervangende leden.

Verdeling :

- 1° arbeiders : 4 gewone en 4 plaatsvervangende leden;
2° bedienden : 1 gewoon en 1 plaatsvervangend lid ;
3° jeugdige werknemers: 1 gewoon en 1 plaatsvervangend lid.

KANDIDATEN

Lijst nr 1



Vanhege, Jean (M)	<input type="radio"/>
Daumerie, Viviane (V)	<input type="radio"/>

Lijst nr 2



Barbaix, Maurice (M)	<input type="radio"/>
Vanhede, Brigitte (V)	<input type="radio"/>

Lijst nr 3



Lambert, Pierre (M)	<input type="radio"/>
François, Violette (V)	<input type="radio"/>

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 19 december 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken,
M. WATHELET

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

ANNEXE

Annexe III

MODELE 1.

OUVRIERS

BULLETIN DE VOTE

Siège d'exploitation :, à

Date de l'élection :

Election de la délégation du personnel au Comité de sécurité, d'hygiène
et d'embellissement des lieux de travail.

Composition : 6 membres effectifs et 6 membres suppléants.

Répartition :

- 1° ouvriers : 4 membres effectifs et 4 membres suppléants;
 2° employés : 1 membre effectif et 1 membre suppléant;
 3° jeunes travailleurs : 1 membre effectif et 1 membre suppléant.

CANDIDATS

Liste n° 1



Deival, Jean (H)	○
Manhout, Viviane (F)	○
Tilkin, Oscar (H)	○
Van Looy, Chris (F)	○
Dubois, Jeanne (F)	○
Maes, Danielle (F)	○

Liste n° 2



Houwaert, Michel (H)	○
Delva, Ursule (F)	○
Vantegem, Michel (H)	○
Renson, Liliane (F)	○
Diest, Xavier (H)	○
Robin, Myriam (F)	○

Liste n° 3



Haveaux, Pierre (H)	○
Verhelde, Danielle (F)	○
Durieux, Gérard (H)	○
Willemens, Berte (F)	○
Meunier, Marie (F)	○
Delaere, Nicole (F)	○

MODELE 2.

EMPLOYES

BULLETIN DE VOTE

Siège d'exploitation : , à

Date de l'élection :

Election de la délégation du personnel au Comité de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail.

Composition : 6 membres effectifs et 6 membres suppléants.

Répartition :

- 1° ouvriers : 4 membres effectifs et 4 membres suppléants;
- 2° employés : 1 membre effectif et 1 membre suppléant;
- 3° jeunes travailleurs : 1 membre effectif et 1 membre suppléant.

CANDIDATS

Liste n° 1



Rahier, Jean	(H)	<input type="radio"/>
Vermersch, Viviane	(F)	<input type="radio"/>

Liste n° 2



Thys, Maurice	(H)	<input type="radio"/>
Milbourg, Brigitte	(F)	<input type="radio"/>

Liste n° 3



Seghers, Pierre	(H)	<input type="radio"/>
Detournay, Violette	(F)	<input type="radio"/>

MODELE 3.

JEUNES TRAVAILLEURS

BULLETIN DE VOTE

Siège d'exploitation :, à

Date de l'élection :

Election de la délégation du personnel au Comité de sécurité, d'hygiène
et d'embellissement des lieux de travail.

Composition : 6 membres effectifs et 6 membres suppléants.

Répartition :

- 1° ouvriers : 4 membres effectifs et 4 membres suppléants;
 2° employés : 1 membre effectif et 1 membre suppléant;
 3° jeunes travailleurs : 1 membre effectif et 1 membre suppléant.

CANDIDATS

Liste n° 1



Vanhege, Jean (H)	<input type="radio"/>
Daumerie, Viviane (F)	<input type="radio"/>

Liste n° 2



Barbaix, Maurice (H)	<input type="radio"/>
Vanhede, Brigitte (F)	<input type="radio"/>

Liste n° 3



Lambert, Pierre (H)	<input type="radio"/>
François, Violette (F)	<input type="radio"/>

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 19 décembre 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques,
M. WATHELETLa Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET